

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 7 décembre 2000;  
Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Formation;  
Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A charge des crédits inscrits à l'allocation de base 40.10, programme 33.3 coordination de la politique de l'enseignement supérieur, du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2000, les subventions suivantes sont allouées aux centres d'étude de l'université ouverte :

centre d'étude	subvention forfaitaire	subvention variable	subvention totale
Antwerpen	500 000	6 725 400	7 225 400
Brussel	500 000	154 000	654 000
Diepenbeek	500 000	2 217 600	2 717 600
Gent	500 000	8 516 200	9 016 200
Kortrijk	500 000	2 052 600	2 552 600
Leuven	500 000	2 334 200	2 834 200

Ces subventions comprennent une partie forfaitaire de 0,5 million de francs et une partie variable au prorata du nombre de modules uniques de la « Nederlandse Open Universiteit » organisés par chaque centre d'étude pendant la période d'octobre 1999 à septembre 2000.

**Art. 2.** Les subventions visées à l'article 1er interviennent dans les frais d'organisation et de continuité de l'encadrement d'étude des étudiants qui se sont inscrits en Flandre à un cours de l'« Open Universiteit Nederland », ainsi que dans les frais d'organisation des examens partiels « Sys » (organisés suivant un système automatisé).

**Art. 3.** A charge des crédits visés à l'article 1er, il est octroyé une subvention supplémentaire de 500 000 BEF au centre d'étude de Gent en tant qu'intervention de la Communauté flamande dans les coûts occasionnés par la coordination des centres d'étude en Communauté flamande.

**Art. 4.** Les centres d'études déposent annuellement un rapport d'activité et un rapport financier sur l'affectation des subventions allouées.

**Art. 5.** Pour ce qui est de l'affectation de la subvention, il est loisible aux fonctionnaires délégués du Ministère de la Communauté flamande et/ou de la Cour des Comptes de contrôler sur les lieux les pièces justificatives.

**Art. 6.** Les subventions octroyées ou une partie de celles-ci seront répétées s'il est constaté que les modalités d'octroi n'ont pas été respectées ou qu'elles ont été affectées à d'autres fins.

**Art. 7.** Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 8 décembre 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Formation,  
Mme M. VANDERPOORTEN



N. 2001 — 201

[C — 2001/35032]

**15 DECEMBER 2000. — Besluit van de Vlaamse regering houdende vrijstelling voor bepaalde categorieën gehandicapte personen van de vervulling van verblijfsduurvoorwaarden om de bijstand te genieten van het Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 27 juni 1990 houdende oprichting van een Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap, inzonderheid op artikel 7, § 5, gewijzigd bij decreet van 22 december 1993;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap, gegeven op 10 oktober 2000;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 13 december 2000;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de Vlaamse Gemeenschap zonder uitstel discriminatoire verblijfsduurvoorwaarden, bepaald in de regelgeving met betrekking tot de sociale integratie van personen met een handicap, wil opheffen voor bepaalde categorieën van gehandicapte personen om te voldoen aan haar verplichtingen die voorgeschreven worden door internationale rechtsnormen;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In dit besluit wordt verstaan onder :

1° het decreet : het decreet van 27 juni 1990 houdende oprichting van een Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap;

2° het Fonds : het Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap.

**Art. 2.** Naast de categorieën van personen, bepaald in artikel 7, § 3 en § 4, van het decreet, worden de personen die niet bedoeld worden in artikel 7, § 3, van het decreet en die op grond van een bepaling van het internationale recht geheel of gedeeltelijk recht hebben op de in het decreet bepaalde voordelen, vrijgesteld van de verblijfsduurvoorwaarden, bepaald in § 1 van hetzelfde artikel.

**Art. 3.** Voor kinderen die onder de toepassing vallen van artikel 23 van het verdrag inzake de rechten van het kind, ondertekend in New York op 20 november 1989, en die geen wettelijk verblijf in België kunnen aantonen, kan de leidend ambtenaar van het Fonds vrijstelling verlenen van de verblijfsvoorwaarden, bepaald in artikel 7, § 1, van het decreet mits zij daadwerkelijk in België verblijven en aan de volgende voorwaarden voldoen :

1° hun gesteldheid en de omstandigheden van hun ouders of van de personen die voor hen zorgen zijn zo behatenswaardig dat zij bijstand vereisen overeenkomstig de bepalingen van het decreet;

2° zij komen niet in aanmerking voor bijstand krachtens andere wettelijke, decreetale of reglementaire bepalingen, noch in hun land van herkomst, noch in België.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 5.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de bijstand aan personen, is belast met de uitvoering van dit besluit.  
Brussel, 15 december 2000.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,  
Mevr. M. VOGELS

---

TRADUCTION

F. 2001 — 201

[C — 2001/35032]

**15 DECEMBRE 2000. — Arrêté du Gouvernement flamand exemptant certaines catégories de personnes handicapées de l'observation des conditions de séjour en vue de bénéficier de l'assistance du "Vlaams Fonds voor Sociale integratie van Personen met een Handicap" (Fonds flamand pour l'Intégration sociale des Personnes handicapées)**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 27 juin 1990 portant création d'un "Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap", notamment l'article 7, § 5, modifié par le décret du 22 décembre 1993;

Vu l'avis du conseil d'administration du "Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap", donné le 10 octobre 2000;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 13 décembre 2000;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que la Communauté flamande souhaite exempter sans tarder certaines catégories de personnes handicapées des conditions de séjour discriminatoires prescrites par la législation en matière d'intégration sociale des personnes handicapées, afin de satisfaire aux obligations stipulées par des règles juridiques internationales;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le présent arrêté on entend par :

1° le décret : le décret du 27 juin 1990 portant création d'un "Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap";

2° le Fonds : le "Vlaams Fonds voor Sociale Integratie van Personen met een Handicap".

**Art. 2.** Outre les catégories de personnes citées à l'article 7, §§ 3 et 4 du décret, les personnes non visées à l'article 7, § 3 du décret et qui ont droit en tout ou en partie aux avantages prévus par le décret en vertu d'une disposition du droit international, sont exemptées des conditions de séjour stipulées au § 1<sup>er</sup> du même article.

**Art. 3.** Pour les enfants régis par l'article 23 de la convention relative aux droits de l'enfant, signé à New York le 20 novembre 1989 et qui ne peuvent justifier d'un séjour légal en Belgique, le fonctionnaire dirigeant du Fonds peut les exempter des conditions de séjour stipulées à l'article 7, § 1<sup>er</sup> du décret à la condition qu'ils résident effectivement en Belgique et répondent aux conditions suivantes :

1° leur état et les conditions de leurs parents ou des personnes qui s'occupent d'eux sont tels qu'ils requièrent de l'assistance conformément aux dispositions du décret;

2° ils ne sont pas éligibles à l'assistance prêtée en vertu d'autres dispositions légales, décretales ou réglementaires, ni dans leur pays d'origine, ni en Belgique.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 5.** Le Ministre flamand qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 décembre 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
P. DEWAELE

Le Ministre flamand de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,  
Mme M. VOGELS